



Pflanzlöcher leicht gemacht – selbst in festem Boden bohrt das kompakte und leistungsstarke Erdbohrgerät problemlos bis zu einer Tiefe von 1,3 Metern.

## Auf einen Streich Hydraulische Handwerkzeuge punkten

München – „Hmmm, mal überlegen. Wir müssen den gesamten Platz aufbrechen, Hügel aufschütten, den Kanalschacht anpassen, den Weg versetzen, Wildwuchs zähmen, neue Bäume pflanzen – ach ja – und die Mauer muss auch noch weg“, plant Garten- und Wegebauexperte Markus Walter mit seinen Mitarbeitern die nächsten Arbeitsschritte des aktuellen Projekts.

Der 46-jährige wurde von der Stadt beauftragt, das Areal des früheren Gewerbehofs, das bei den Einwohnern seit langem als verschönerungsbedürftig gilt, auf Vordermann zu bringen. Geplant ist ein kleiner Park mit Bänken, Spielplatz und, was besonders die Jugendlichen freut, einem BMX-Parcours mit Sprunghügeln und -schanzen.

Aufgabenverteilung und Bedarfsplanung sind schnell gemacht, dann ein Anruf bei Vermieterspezialist MVS Zeppelin. Denn der Betrieb hält selbst kaum Geräte vor, mietet nahezu alles zu. „Zunächst war ich ja etwas skeptisch“, so Walter. „Was ich habe, hab' ich. Aber mittlerweile investiere ich so gut wie gar nicht mehr in eigene Geräte. Bei den vielen unterschiedlichen Projekten, die wir realisieren, lässt sich schwer planen. Mal erfordert eine Aufgabe richtig schweres Gerät, mal reichen ein paar kleine Maschinen. Also miete ich, was ich gerade brauche. Ich bin dadurch viel flexibler, auch bei der Wahl meiner Aufträge.“

Diesmal benötigt der Unternehmer neben Verdichtungs-technik, einem kleinen Kettenbagger für Erdbewegung und Aushub sowie einem Häcksler, einer Baumstumpffräse und einem Microdum-

per für die Vegetationsarbeiten auch Equipment für Abbruch und Wegebau. Und weiß, dass er das alles bei MVS Zeppelin erhält. Für den letzten Punkt lässt sich der Kundenberater einen genauen Abriss über die Arbeiten geben und empfiehlt ein Hydraulikaggregat – leistungsstark, problemlos zu handhaben und außerdem äußerst sparsam im Kraftstoffverbrauch. „Klar, Sie könnten auch einen schweren



Ideal zur Freihandbohrung von Löchern selbst in härtestem Material ist das hydraulisch betriebene Kernbohrgerät LCD 5.

Schlaghammer oder einen Kompressor mit Abbau- und Aufbruchhammer verwenden“, erklärt er. „Die haben wir natürlich ebenfalls im Mietprogramm. Aber bei den vielen verschiedenen Arbeiten ist ein Hydraulikaggregat optimal. Sie wählen einfach die passenden Werkzeuge – Aufbruchhammer für den Rückbau der Mauer, eine Trennsäge für die Arbeiten am Ka-

nalschacht, einen Erdbohrer für die Pflanzlöcher.“ Die Vielfalt an Werkzeugen überzeugt schließlich auch Markus Walter. Mit nur einer einzigen Energiequelle lassen sich Abbau- und Aufbruchhammer, Trenntreiber und vieles mehr betreiben und all seine Aufgaben realisieren. Dank der kompakten Bauweise und des geringen Gewichts kann er das Hydraulikaggregat außerdem ganz einfach transportieren.

### Hydraulikaggregat – kompakt und leicht zu transportieren

Schon zwei Mann reichen aus, um es auf die Ladefläche seines Pritschenwagens zu heben. Auf der Baustelle lässt sich das mit Rädern und Griffen versehene Gerät leicht bewegen und ist äußerst mobil einsetzbar.

Vollends begeistert ist er nach dem Praxistest und dem Gespräch mit seinen Mitarbeitern. Einhellig bekräftigen diese, wie einfach und flexibel das Hydraulikaggregat zu handhaben ist und wie leistungsstark, leise und vibrationsarm die hydraulischen Handwerkzeuge arbeiten. Schneiden, Trennen, Aufbrechen, Abbauen und Bohren gehen ohne großen Kraftaufwand schnell und sicher von der Hand. Und auch sonst überzeugen Aggregat und Werkzeuge durch Qualität. Hochwertige Dichtungen und Ventile sorgen für leckölfreien Dauerbetrieb.

Gute Beratung, gute Geräteauswahl, zieht Markus Walter Bilanz und ist in Gedanken bereits bei einem weiteren Projekt für das er sicher wieder auf die Mietlösungen von MVS Zeppelin zurückgreifen wird.

## Fiat Lux auf der Baustelle

Beyer Mietservice kauft Lichtmasten L6 von Doosan Infracore Portable Power

Belgien – Licht spielt auf Baustellen eine wichtige Rolle, nicht nur in der dunklen Jahreszeit. Darum hat die Beyer Mietservice KG aus Roth-Heckenhof 35 mobile Lichtmasten vom Typ L6 von Doosan Infracore Portable Power (DIPP) gekauft. Die Lichtmasten wurden zu Jahresbeginn 2011 geliefert.

Dieter Beyer, Geschäftsführer Beyer Mietservice: „Wir haben uns Lichtmasten verschiedenster Hersteller angesehen. Der Portable Power L6 konnte uns letztendlich durch sein hervorragendes Preis-Leistungs-Verhältnis überzeugen. Hinzu kamen die durchweg positiven Erfahrungen, die wir mit den anderen Doosan-Produkten wie den schweren Radladern gemacht haben.“ Auch die leichte Bedienbarkeit und das Leergewicht von 960 Kilogramm, das es erlaubt, den Lichtmast mit vielen herkömmlichen PKW zu ziehen, sind für den Einsatz in einem Mietpark wichtige Voraussetzungen.

Der Mast des L6 kann bis auf eine Höhe von 9 Metern ausgefahren werden und die vier modernen Halogen-Flachscheinwerfer verfügen über eine Leistung von jeweils 1000 Watt. Darüber hinaus kann der L6 mit seinem sparsamen Kubota Motor glänzen, der mit der 100 Liter Tankfüllung 59 Stunden Dauerbetrieb ermöglicht.

Auch in Punkto Umweltschutz kann der L6 überzeugen: Seine komplett geschlossene Bodenwanne kann bis zu 110 Prozent aller möglichen im Gerät befindlichen Flüssigkeiten auffangen und sein Geräuschpegel ist mit 60 dB(A) extrem niedrig. Er verfügt neben der zentralen Hebeöse über eine Gabel-



Dieter Beyer (links, Geschäftsführer Beyer Mietservice) übernimmt die Lichtmasten per symbolischem Handschlag von Klaus-Peter Thomsen (rechts, Key-Account-Manager Doosan).

stapleraufnahme und der elektrisch aufstellbare Mast ist von einer Person aufzustellen und bei Windgeschwindigkeiten bis zu 105 Stundenkilometer standfest. Auch von Vorteil ist, dass über die integrierte 230 V Steckdose auch elektrische Handgeräte betrieben werden können. Beyer Mietservice ist ein

„Komplettvermieter“, bei dem der Kunde alle für eine Baustelle notwendigen Maschinen mieten kann. Erhältlich sind neben allen gängigen Baumaschinen auch Teleskopstapler, Arbeitsbühnen, Gabelstapler, Minikrane und Eventtechnik. Beyer verfügt über eigene Niederlassungen und Partner in ganz Europa.



Ein Teil der Doosan Lichtmasten L6 während der Übergabe.

## Dicht- und Plattmacher Wacker Neuson Vibrationsplatte im Dauerlauf

Rotkreuz (Schweiz) – Der schweizerische Garten- und Landschaftsbaubetrieb Gilli Garten AG aus Rotkreuz wurde mit der Anlage der Grünflächen rund um das Neubaugelände des Pharmazie-Diagnostik-Unternehmens Roche beauftragt.

Für die Verdichtung der großen Flächen verwendet Gilli Garten die ferngesteuerte Vibrationsplatte DPU 130 von Wacker Neuson. Dank einer neuen Hydrauliksteuerung sind beliebige Manöver wie beispielsweise Kurvenfahrt oder Standrüttlung problemlos möglich. Die stufenlos wählbare Geschwindigkeit bringt viel Bedienkomfort und Flexibilität im Einsatz.

Die DPU 130 wird per Fernbedienung gesteuert und schaltet dank intelligenter Nahfeldererkennung automatisch ab, sobald der Sicherheitsabstand von zwei Metern zwischen Bediener und Maschine unterschritten wird. Zudem ist sie äußerst abgasarm und bietet einen hohen Bedienkomfort. „Die Vibrationsplatte DPU 130 hat uns auf der Galabaumesse Öga in der Schweiz überzeugt. Sie ist komfortabel zu bedienen und ersetzt mit ihrer Kraft problemlos eine große Walze. Deshalb eignet sie sich optimal für große Flächen und verdichtet einwandfrei und effizient. Die Platte ist seit über sieben Monaten fast täglich im Einsatz, und wir sind nach wie vor begeistert“, sagte Joe Gilli, Gärtnermeister und Geschäftsführer des GalAbau-Unternehmens Gilli Garten AG. Durch die kompakten Abmessungen ist die Wacker Neuson DPU 130 leicht zu transportieren und kann so flexibel eingesetzt werden.

Bereits seit vielen Jahren ist die Firma Gilli Garten AG Wacker Neuson Kunde und sehr überzeugt von Service und der Qualität. „Unser erstes Gerät von Wacker Neuson war ein Stampfer. Das war aber nur der Anfang, mittlerweile beziehen wir die gesamte Verdichtungs-technik von Wacker Neuson“, so Joe Gil-



Ferngesteuerte Vibrationsplatte DPU 130 von Wacker Neuson.

li. „Wir schätzen die professionelle Zusammenarbeit mit unserem Wacker Neuson Verkäufer Marco Grau aus der Niederlassung Root. In auftragsintensiven Perioden nehmen wir zur Überbrückung gerne den Mietservice von Wacker Neuson in Anspruch. Zumindest die nächste Niederlassung in Root in direkter Nähe

ist. Das ist der große Vorteil von Wacker Neuson“, sagte Joe Gilli weiter. Die Schweizer Vertriebsgesellschaft von Wacker Neuson hat ein dichtes Service- und Vertriebsnetz in der Schweiz. Insgesamt zehn Niederlassungen garantieren kurze Wege zum Kunden und somit eine optimale Betreuung.



Überzeugt mit hoher Schneidleistung – die Trennsäge LS 16 aus dem Mietprogramm von MVS Zeppelin.

**Anbaugerät**  
www.arden-equipment.de  
Tel.: 0511/20200020